

# Inter – Ursulines



Janvier – Avril 2025

<b>Ste Angèle d’Afrique</b> Probation - Immersion	1	<b>Italie</b> 75 <sup>ème</sup> anniversaire de profession	16
<b>Ste Angèle d’Afrique</b> Nagoundéré – Club Serviam	4	<b>Insieme, Angleterre</b> Célébration de la fête de Ste Ursule	17
<b>Indonésie</b> Visite du Pape	4	<b>Prochain bulletin Inter-Ursulines</b>	18
<b>Indonésie</b> Conférence sur l’éducation	6		
<b>Slovaquie</b> Célébration d’un anniversaire	8		
<b>France/Belgique/Espagne</b> L’Aubrac - Malet	10		
<b>France/Belgique/Espagne</b> Beaugency - Ursulab	11		
<b>Thaïlande</b> Centenaire de la Province de Thaïlande	13		

*Bulletin des Ursulines  
de l’Union Romaine  
Via Nomentana, 236  
00162 Roma  
TEL 06-86-22-181*

*Site Internet :  
[ursulines-roman-union.org](http://ursulines-roman-union.org)*



## Sainte Angèle d'Afrique

### PROBATION - IMMERSION

*Sr Jacqueline Asta nous partage son expérience d'immersion dans la province de Croatie du 24 avril au 25 juin 2024. Ces informations ont été complétées par Sr Mirjam Šurjan.*

Ce fut pour moi une expérience très riche et profonde sur tous les plans. J'ai passé la plupart de mon temps dans la communauté de Varaždin et j'ai pu visiter les deux communautés de Zagreb et celle de Slavonski Brod. Mon pied à terre était la communauté de Varaždin à cause de la présence de Sr Mirjam Šurjan l'une des premières de la communauté au Cameroun. Je ne cesserai de dire merci à Mirjam, à toutes les sœurs de la province et à leurs amis pour mon séjour qui a été bien planifié. Je suis très reconnaissante pour la possibilité de visiter quelques lieux importants de l'histoire de la Croatie : quelques Sanctuaires Mariales importants les plus fréquentés à cause de leur histoire, ensuite le Nord et le Sud du pays avec leur beauté et richesse naturelles. J'ai eu la chance de participer à la rencontre nationale des jeunes à Gospić, où j'ai été frappé par la foi et l'ouverture des jeunes à la parole de Dieu. J'ai été aussi touchée par les différentes boutique-stand préparée par les congrégations en vue de l'éveil des vocations religieuses et sacerdotales.



*Rencontre Nationale des Jeunes à Gospić*

**Qu'est ce qui fut spécial pour moi dans la communauté de Varaždin ?**

**L**a vie spirituelle :

La place qu'occupe le Christ dans la vie des sœurs fut pour moi la première et riche expérience. Entre les prières communautaires, la messe, l'adoration, la lectio Divina et l'examen de conscience tout allaient naturellement. Malgré leur fragilité physique, elles savaient où puiser leur force. En effet une sœur à cause de sa fragilité mentale peut arriver à oublier de manger mais elle n'oubliera jamais l'heure d'aller rencontrer son Bien Aimé. A l'hôpital, quand j'ai enlevé l'alliance du doigt de Sr Valentina devenue trop serrée, elle n'a pas pu cacher son mécontentement en disant : « Maintenant je ne suis plus rien, plus d'alliance plus de crucifix, plus de messe. » En lui faisant un geste d'amitié, je lui ai fait comprendre que le Christ était toujours avec elle et restera à jamais. Elle m'a regardé puis elle s'est calmée.

A la demande de Monseigneur Bože Radoš, nos sœurs ont donné une salle de leur couvent pour l'adoration perpétuelle ouverte 24 h sur 24 au public. J'y étais très souvent pour prier.

**L**'accueil : Je me suis sentie très bien accueillie par les sœurs qui m'attendaient à l'aéroport. Le lendemain de mon arrivée, Sr Mihaela, provinciale, a constaté que je n'avais pas de chaussures adaptées et sur le champ elle m'a amené au marché pour acheter des chaussures

convenables et des choses pour l'été. Chaque sœur m'a montré sa sympathie et s'intéressait à moi. Mon tiroir était plein de pommes, de chocolats ou de bonbons car chacune m'a laissé un peu de sa part. Les prieures des deux communautés de Varaždin (Sr Jasna pour la communauté apostolique et Sr Elvira pour la communauté des sœurs âgées) étaient pleines d'attention envers moi.

**Vie communautaire:** Elle est solide et vraie, basée sur l'amour fraternelle et le soutien mutuel. Les plus jeunes ont le souci d'aider les sœurs âgées et à leur communiquer ce qui se passe dans l'Eglise, dans le monde, dans le pays et dans notre école Sainte Ursula. Les sœurs âgées s'en réjouissent de leur temps de récréation régulière. Elles savent comment se donner de la joie les unes aux autres par des célébrations des anniversaires et des jubilés. Le 27 avril 2024 ce fut le Jubilé des Sœurs Mirjam Šurjan et Salezija Blaško dans l'église où toutes les sœurs se sont jointes dans la joie de cette belle célébration.



*Le Jubilé de Diamant de S. Mirjam et de S. Salezija*

Le 1<sup>er</sup> juin nous nous sommes jointes à la célébration du jubilé de 25 ans de vie religieuse de Sr Suzana Crnčec à Slavonski Brod. Ce fut une célébration simple mais profonde comme celle de Sr Damjana qui s'était passée la veille dans la communauté de Varaždin.



*Jubilé d'Argent de Sr Damjana, 31.5.2024*



*Jubilé d'Argent de S. Suzana, 01.06.2024*

**Le dévouement dans le service :** Jeune ou moins jeune, chacune faisait son service dans la discrétion et avec joie. Voir la Sœur Provinciale, malgré sa charge, en train de débroussailler avec détermination la vigne pas une seule fois mais plusieurs fois, fut une grande interpellation pour moi. En effet, à mon arrivée, je me suis demandée ce que je pourrais faire aussi pour mes sœurs ne connaissant pas la langue et venant d'une autre culture. Mais j'ai compris que ni la langue ni la culture ne pourraient m'empêcher d'aider mes sœurs. Ce fut pour moi une grande joie de travailler avec sœurs Laurentina Hrstić et Jacinta Hrstić dans le jardin de la communauté à planter les tomates, les poireaux, la salade, le haricot, les concombres etc... Chaque jour, après la méditation nous nous sommes retrouvées dans le jardin pour sarcler, planter, semer, tailler et à partir de 11.45 j'allais cueillir des fruits pour la communauté.



*Srs Laurentina et Jacinta avec Sr Asta Jacqueline dans le jardin*



intégrale de l'enfant et du jeune ainsi que de la croissance de leur foi.

*Les élèves avec Sr Asta Jacqueline*

Le dévouement et la détermination avec laquelle nos sœurs dirigent nos deux écoles de Sainte Ursule place nos écoles parmi les meilleurs de la ville, voir du pays. En visitant les classes j'ai remarqué une bonne atmosphère entre enseignant-enfants qui est très importante dans l'éducation



*La chorale : « Les astres de Ste Ursule »*

### **Que dire du peuple Croate ?**

J'ai découvert un peuple très croyant avec un sens spirituel très élevé. Les églises sont bien fréquentées par les jeunes et les moins jeunes ayant des belles célébrations. C'est un peuple généreux et accueillant. Combien de fois les gens sont venus déposer des paniers de fruits à la porte de la communauté, envoyer des gâteaux ou des fleurs pour décorer l'église. En effet, en parlant toujours de cette générosité, j'ai pu visiter plusieurs lieux historiques grâce aux amis qui nous ont conduit (Sr Mirjam et moi) d'un lieu à l'autre en utilisant leur propre véhicule ou payant notre transport.

Un peuple qui aime la vie et qui cherche à encourager les familles à avoir plus d'enfants en organisant « La Marche pour la Vie » dans chaque grande ville de la Croatie. Il y a des associations qui luttent contre l'avortement et encouragent les femmes à garder leur grossesse en leur apportant tous les soutiens (le travail, le logement, et le soutien psychologique). Comme c'est triste de savoir que les couples ont mis fin à la troisième grossesse pour garder que deux enfants. Ces associations organisent des marches pour la vie et vont prier pendant 40 jours devant les hôpitaux pour arrêter ces fléaux à jamais. C'est le cas de Mme Marija Sošić, coordinatrice de ces associations dans la région de Dalmatie qui accompagne toutes ces femmes en difficultés à Split. Pendant la marche pour la Vie à Varaždin j'ai demandé à un jeune couple combien d'enfant il avait. Le mari m'a répondu en riant : « Ma sœur j'en ai trois, et je vais m'arrêter quand le Seigneur voudra ». Aujourd'hui je suis émerveillée de voir des familles avec 4 ou 5 enfants et même de 11 enfants bien que l'avortement est légal dans ce pays. P. Marco, le coordinateur des jeunes, me disait quand je partageais avec lui par rapport à la crise des vocations: « Ma sœur, mon travail est d'encourager les jeunes à se marier et avoir des enfants. C'est seulement de cette façon que nous pouvons espérer des nouvelles vocations sacerdotales et religieuses. »

Pour finir je remercie Sr Mihaela, toutes les sœurs de la province, les prêtres et les laïcs dévoués pour tout ce qu'ils ont fait pour nous.



## Ste Angèle d'Afrique

### NGAOUNDÉRE – CLUB "SERVIAM"

*Cet article est tiré des nouvelles du Groupement de juin 2024.*

Depuis l'année scolaire 2022/2023, en la date du 15 octobre 2022, l'école Sainte Angèle a mis sur pied le club « SERVIAM ». Son but est d'initier les jeunes élèves à la charité, au partage et à la compassion, avec pour devise : « Dieu aime celui qui donne avec joie ».



Depuis lors, les élèves s'organisent par classe, sous l'impulsion des maîtresses convaincues et engagées, pour faire un effort de charité, de partage et de compassion. Cet effort consiste à être attentif à ses camarades, à son entourage et à son milieu de vie.

Depuis sa création, les membres du club « SERVIAM » ont ouvert leurs yeux sur les misères des élèves, des personnes âgées, des malades et des abandonnés. Les élèves ont généreusement rendu visite à ces personnes, les aidant, en rangeant et nettoyant leurs maisons, en allant leur chercher de l'eau et du bois et en leur offrant des vivres.



Le Club a orienté l'effort du carême 2024 vers les personnes du 3<sup>ème</sup> âge et nous avons appelé cela la charité intergénérationnelle. 20 personnes âgées ont été ciblées. Une somme de 100.000 FCFA a été collectée avec l'appui d'une bienfaitrice et des achats ont été faits. Les paquets ont été confectionnés avec amour. Le jour J, il était beau de voir les deux générations, main dans la main, pour cheminer. Pour les personnes âgées c'était une belle occasion de sortie et de rencontre et, pour les plus jeunes, c'est une très bonne occasion pour vivre le partage et la rencontre avec la sagesse.

## Indonésie

### VISITE DU PAPE

*Cet article a été écrit par M. Mikael Corre, envoyé spécial à Djakarta (Indonésie), le 5/9/2024. Il est publié dans le bulletin Inter-Ursulines, avec l'autorisation du journal « La Croix », **uniquement pour un usage interne.***

*Voyage du pape : pour soeur Christina Ayda, l'importance des appels sur l'environnement de François.*



**M**ercredi 4 septembre 2024, le pape François a passé un moment chaleureux avec le clergé et les religieux indonésiens dans la cathédrale Sainte-Marie-de-l'Assomption, à Djakarta. Parmi eux, soeur Christina Ayda, ursuline très marquée par ses appels sur l'environnement. Le visage de soeur Christina Ayda se recouvre de larmes. Ce mercredi 4 septembre en milieu d'après-midi, cette ursuline indonésienne de 49 ans est assise au bout du 27<sup>e</sup> rang, presque au fond de la cathédrale Sainte-Marie-de-l'Assomption de Djakarta, où le pape rencontre le clergé indonésien.

*« Je ne sais pas comment décrire ce que je ressens. Vous m'avez vue pleurer ? Oui, c'est de la joie. Mais je n'étais pas la seule, d'autres sœurs étaient en larmes aussi ! »* La religieuse baisse la voix pour ne pas déranger les prières et les chants qui se poursuivent après le départ du pape, dans l'édifice gothique. *« D'abord, je voulais vous dire... Je me suis longtemps demandé pourquoi le pape François venait chez nous, à 87 ans. Mais là je crois que j'ai compris... »*

### **Sensibiliser sur l'écologie**

**S**La religieuse au voile bleu et aux lunettes fines dit s'être inquiétée des capacités physiques du pape, le plus vieux à entreprendre un voyage intercontinental – *« Nous avons prié tous les jours pour lui. »* Mais à écouter ses premiers mots cet après-midi, à le voir si énergique et heureux d'échanger, pressant parfois son traducteur d'accélérer pour rajouter une anecdote, elle interprète aujourd'hui sa présence en Indonésie comme *« un encouragement à continuer, à ne jamais lâcher »*.

*« Nous sommes un petit pays, d'un point de vue catholique, dit soeur Christina. (En Indonésie), nous représentons 3,12 % de la population. Mais en venant et se montrant si humble, en nous parlant comme un père s'adresse à des enfants, le pape me fait sentir que ça a un sens »*. Pour cette quadragénaire indonésienne, qui a grandi dans la classe moyenne, une partie de ce sens est de sensibiliser ses compatriotes, y compris musulmans, sur l'écologie.

*« Laudato si' n'a pas été écrit que pour les catholiques, et le pape a redit aujourd'hui l'importance de respecter l'environnement. Avec la nature que l'on a en Indonésie, nous devons faire tout ce que nous pouvons pour la protéger pour les générations suivantes. »*

**F**ace au clergé et aux religieux et religieuses, François a en effet présenté les ressources naturelles comme *« un rappel de Dieu »* : *« L'Indonésie est un grand pays, doté d'énormes richesses naturelles, en matière de flore, de faune, de ressources énergétiques et de matières premières, ainsi de suite, »* a dit le pape. *« Une telle grande richesse pourrait facilement se transformer, considérée superficiellement, en un motif d'orgueil et de suffisance, mais, si on la considère avec un esprit et un cœur ouverts, elle peut au contraire être un rappel de Dieu, de sa présence dans le cosmos et dans nos vies, comme nous l'enseigne l'Écriture sainte. »*

### **Montée des eaux**

**M**Concrètement, soeur Christina Ayda tente de convaincre son entourage de se mettre au tri sélectif. L'ursuline, qui a prononcé ses vœux définitifs il y a quinze ans, rêverait aussi de voir plus de véhicules électriques dans les rues bondées de Djakarta.

*« Cela permettrait peut-être de résoudre les problèmes (environnementaux) qui sont devant nous. La ville ne pourra pas continuer comme cela. »* En 2023, une étude de l'agence spécialisée IQAir, basée en Suisse, plaçait Djakarta en tête des villes les plus polluées du monde. Située sous le niveau de la mer, la capitale aux 11,3 millions d'habitants fait aussi régulièrement face à des inondations mortelles dues à la montée des eaux.

Soeur Christina Ayda et de nombreux catholiques, dont certains sont venus des Philippines, retrouveront François jeudi 5 septembre pour une messe célébrée dans le grand stade, qui peut accueillir 65 000 participants. D'autres suivront la célébration depuis un écran géant installé dans un stade voisin.

## Indonésie et Timor-Oriental

### CONFERENCE SUR L'ÉDUCATION

Une conférence sur l'Éducation Ursuline a eu lieu en novembre 2024 pour l'Indonésie et le Timor-Oriental. Le thème était « L'éducation Ursuline, un pont entre Tradition et Innovation ».

**B**andung fut le théâtre d'un événement majeur : le Congrès National de l'Éducation Ursuline d'Indonésie, qui s'y est tenu du 6 au 9 novembre 2024. L'événement a réuni 126 participants représentant 22 écoles Ursulines en Indonésie, avec pour thème « L'éducation Ursuline : un pont entre Tradition et Innovation ». Pendant quatre jours, l'esprit de Ste Angèle Merici fut revitalisé par des discussions approfondies, des réflexions et des plans novateurs, alliant harmonieusement tradition et modernité.

Sr Lita Hasanah, osu, Provinciale des Ursulines de la Province d'Indonésie, a officiellement inauguré l'événement. Elle a rappelé aux participants l'importance des responsabilités liées à l'éducation Ursuline. « Nous nous trouvons au carrefour de l'héritage spirituel de Ste Angèle et des exigences toujours changeantes du monde moderne. Notre mission est de relier ces deux domaines avec amour et sagesse », a-t-elle souligné.



Les sessions de la Conférence ont été animées par deux intervenants de marque :

- **M. Johanès Eka Priyatna, Ph.D.**, a présenté la Théorie de l'Acteur-Réseau (ANT), cadre novateur pour la gestion du changement et l'amélioration des réseaux éducatifs. Il a encouragé les participants à regarder l'éducation comme un système interconnecté dans lequel chaque acteur, des enseignants aux élèves, joue un rôle essentiel dans la conduite d'une transformation significative.
- **P. Lucianus Suharjanto, s.j.**, a guidé les participants dans une réflexion approfondie sur la riche tradition éducative Ursuline. Il a mis en avant l'éducation de la personne, fondée sur les valeurs « *Serviam* » – telles que la pédagogie du cœur, la bienveillance et la pensée critique. Cette éducation constitue une base solide pour former des personnes compatissantes et empathiques.

### Quatre axes prioritaires

La récente conférence a conduit à des décisions stratégiques qui soulignent l'engagement des Ursulines pour répondre aux besoins actuels tout en préservant leurs forces traditionnelles. Quatre axes principaux ont été identifiés comme priorité:

#### 1. Le développement de la personne et un environnement d'apprentissage

L'importance de l'éducation de la personne basée sur l'esprit « *Serviam* » a été soulignée comme élément crucial devant constamment évoluer. La conférence a insisté sur la nécessité de créer des environnements d'apprentissage joyeux et complets, adaptés aux enfants.





## 2. Développer des êtres en relation

Par l'approche *Insieme* (ensemble), les Ursulines continuent de promouvoir une civilisation qui privilégie les relations humaines, où chaque personne se sent valorisée, aimée et encouragée à servir avec compassion.

## 3. Santé mentale et bien-être

Le bien-être de la communauté de l'école a été mis en avant comme une priorité absolue, incluant des opportunités d'approfondir l'engagement dans la spiritualité de Sainte Angèle et de promouvoir un style de vie équilibré, qui répond aux besoins physiques et spirituels.

## 4. La famille comme fondement

La conférence a souligné le rôle essentiel des familles dans l'éducation, renforçant la conviction qu'une base familiale solide est cruciale pour la réussite des élèves.



L'utilisation de la Théorie de l'Acteur-Réseau (ANT) a été l'un des éléments marquants de la conférence. Cette méthode a permis aux participants de développer des solutions innovantes pour relever les défis modernes tout en honorant leurs riches traditions. Elle a offert de nouvelles perspectives sur la manière dont tous les aspects de l'éducation peuvent s'entrecroiser afin de créer un changement durable.

## Un héritage qui perdure

La Conférence sur l'Éducation 2024 s'est conclue par un profond sentiment de gratitude. Les participants, représentant des écoles Ursulines de diverses régions, ont réaffirmé leur engagement à servir les autres avec un amour et une compassion inébranlables. « Guidés par l'esprit *Serviam* et les enseignements de Sainte Angèle, nous sommes prêts à continuer ce chemin, mêlant tradition et innovation pour la gloire de Dieu et le mieux-être de tous », a partagé un participant.

Ce congrès a été bien plus qu'une simple réunion ; il a témoigné de l'héritage durable de l'éducation Ursuline, qui s'adapte continuellement pour répondre aux besoins du monde. Cette rencontre représente un jalon significatif, où tradition et innovation convergent pour promouvoir une approche plus humaniste et pertinente de l'éducation.



## Slovaquie

### CELEBRATION D'UN ANNIVERSAIRE

« Cinq pains et deux poissons » ou la célébration d'un anniversaire : 300 ans depuis l'arrivée des Ursulines à Trnava, Slovaquie. Un récit de nos sœurs de Trnava.

L'année 2024 est un anniversaire pour nous, sœurs Ursulines de Trnava, car 300 ans se sont écoulés depuis l'arrivée de cinq sœurs du couvent de Bratislava le 24 septembre 1724. Elles sont venues accomplir leur mission ici, à Trnava.

Nous avons fait l'expérience d'une forte fraternité avec nos sœurs, nos bienfaiteurs, nos prêtres, nos anciens élèves et professeurs, ceux qui sont décédés comme ceux qui sont encore parmi nous aujourd'hui. Une messe d'action de grâce a été célébrée chaque mois pour les défunts et pour ceux qui nous aident dans notre mission.

Les célébrations ont atteint leur apogée le samedi 19 octobre 2024, lorsque nous avons fêté l'arrivée de nos sœurs à Trnava en présence de toute la province, de notre prieure générale, Sœur Susan Flood, de Sœur Agatha Linda Chandra, de Sœur Neusimar Marques da Silva, de Sœur Elisabeth Binet, de Sœur Iwona Skorupa, de Sœur Jeannie Humphries et de sœurs de la République tchèque. Le nonce apostolique, Mgr Nicola Girasoli, nous a encouragés au cours de la messe



solennelle à regarder le passé avec gratitude, à vivre le présent avec enthousiasme et à regarder l'avenir avec espérance.

Après la messe solennelle, un déjeuner festif a été préparé pour nos chers invités, suivi de visites des écoles, de l'église et du couvent. Nous avons repris contact avec nos anciens élèves, professeurs, amis et connaissances. Un gala intitulé « Les Ursulines au service de la vie » a clôturé cette merveilleuse journée. L'atmosphère de ce grand jour était remplie d'excitation, de joie rayonnante et de bonheur vécu en communauté avec ceux qui nous

ont aidés dans les préparatifs, ainsi qu'avec les anciens élèves et professeurs. Une fois de plus, il nous a été rappelé que le Seigneur est le Dieu puissant, le Dieu de l'impossible, le Vainqueur, qui ne s'attarde pas sur nos faiblesses mais montre au contraire sa puissance, son amour et sa bonté.

Nous avons attendu ce jour toute l'année, avec un sentiment de faiblesse et d'incapacité. Tout semblait nous dépasser, tout semblait dépasser nos forces, et pourtant nous nous sommes rendu compte que nos sœurs, nos professeurs, nos élèves, nos bienfaiteurs, les défunts et ceux qui sont encore avec nous aujourd'hui méritaient d'être témoins de notre gratitude. Cette motivation s'est avérée plus forte que tous les obstacles et problèmes rencontrés.

À l'approche du grand jour, nous ne savions toujours pas à quoi ressemblerait notre programme, combien de personnes viendraient, ni combien nous devrions préparer. La tension augmentait, les incertitudes surgissaient et la tension physique et mentale devenait presque insupportable. Il ne nous restait plus que la prière et le désir de tout faire pour la gloire de Dieu.





Une semaine seulement avant la célébration, nous avons commencé à apprendre ce que nous allions présenter au grand public, alors que le programme était encore en cours d'élaboration. Certaines sœurs aux organismes affaiblis ont succombé au virus. D'autres s'entraînaient n'importe où et n'importe quand. Chacune d'entre nous a dû se dépasser, sortir de sa zone de confort

et s'accrocher à l'espérance que le Seigneur nous aiderait.

**P**endant la célébration elle-même, l'une des sœurs s'est rendu compte à quel point les gens nous apprécient et à quel point ils ont envie de célébrer avec nous. Les difficultés lors des préparatifs nous ont unies, nous ont procuré de la joie et nous ont donné un nouvel élan pour la vie.

**A** lors que les célébrations touchaient à leur fin, nous avons toutes réfléchi à ce que notre Seigneur avait fait dans nos vies et dans notre communauté. Une sœur a fait remarquer que, comme les apôtres qui n'avaient rien, nous nous trouvions face à un défi que nous ne pouvions pas relever seules. Nous avons offert le peu que nous avons - cinq pains et deux poissons - et le Seigneur a montré sa gloire.

**U**ne autre sœur a estimé que notre situation aurait pu être décrite par ces mots de Saint Paul dans 1 Cor 1, 27-28 : « *Dieu a choisi ce qu'il y a de fou dans le monde... pour couvrir de confusion les sages, et ce qu'il y a de faible dans le monde, voilà ce que Dieu a choisi pour couvrir de confusion ce qui est fort ; ce qui est d'origine modeste, méprisé dans le monde, ce qui n'est pas, voilà ce que Dieu a choisi...* ».

**N**ous voudrions exprimer notre gratitude à notre chère prieure provinciale, à Sœur Susan Flood, et à toutes les sœurs qui sont venues célébrer avec nous, pour le temps qu'elles ont passé avec nous et pour l'internationalité que nous créons. Nous sommes également reconnaissantes à toutes les sœurs qui ont prié pour nous et nous ont soutenues, aux sœurs de notre province pour leur aide et à nos collaborateurs pour leur engagement extraordinaire dans cet événement important.

Merci pour vos prières constantes, afin que nous puissions persévérer fidèlement et joyeusement dans la mission que nos prédécesseurs ont commencée il y a 300 ans.



Pour en voir davantage en vidéo, n'hésitez pas à visiter le site Internet !



## France/Belgique/Espagne

### L'AUBRAC - MALET

*Au pied de l'Aubrac, à Malet, que s'est-il passé les 15-17 mars 2024 ? Un article écrit par Sr Françoise Bonnaterre, osu*

À la demande de quelques hospitaliers\*, la saison dernière, un weekend semblait souhaité pour vivre un temps ensemble, mieux se connaître et approfondir le sens de leur mission dans l'esprit de Sainte Angèle. Comme c'était une première, des questions traversaient l'esprit de Cédric Comello, animateur et coordinateur d'une petite équipe pour l'accueil : y aurait-il du répondant ? Organiser, comment ? Les encouragements arrivèrent au fur et à mesure des réponses enthousiastes ou désolées à cause des dates. C'était lancé ! Sans tarder, Cédric Comello, en lien avec Sœur Marie-Pierre Chassaigne, fit une proposition d'horaire, une répartition des divers services et préparations : accueil, chambres, locaux, badges...

Et le 15 Mars 2024 arriva... Presque tous étaient là bien avant 17h, heure prévue pour se retrouver ... bonne occasion de rappeler des souvenirs, de faire connaissance pour les nouveaux hospitaliers, d'admirer le jardin.

Après un rafraîchissement ou une part de fouace (brioche aveyronnaise), ce furent les installations, un temps de prière avec les sœurs de la communauté, pour ceux qui le désiraient, suivi d'un repas à partir des produits du terroir apportés par chacun. Nous aurions pu inviter tous nos voisins !

Une fois les services terminés, nous nous sommes dirigés vers l'amphithéâtre pour regarder un court métrage réalisé par Daniel Borzakian, hospitalier de longue date, sur « **le Couvent de Malet** ». L'échange qui a suivi a confirmé la pertinence de ce projet qui allie histoire des lieux et témoignages.

Pour Sœur Marie-Bénédicte Moyrand (sur la photo au milieu), de Toulouse, qui nous rejoindra pour la saison, ce fut une journée de découverte bien remplie.

Le lendemain ne fut pas sans surprises. En début de matinée, un petit temps d'échanges entre hospitaliers a permis à chacun de relire son expérience : mon histoire avec Malet, ce que j'ai découvert, ce que je donne et reçois, ma mission d'hospitalier en équipe... Ce fut profond et riche, et aurait pu se prolonger cependant...



Sœur Marie-Pierre Chassaigne avait un message à nous faire découvrir : « **Etre hospitalier à la lumière de Sainte Angèle ?** ».



Retraçant à grands pas, la vie d'Angèle à l'aide de représentations et de textes tirés de ses Ecrits, Sœur Marie-Pierre a développé le fait qu'Angèle a été personnellement l'hôte de plusieurs personnes tandis qu'elle-même donnait largement hospitalité ; la réciprocité est frappante. A chacun de s'approprier, à présent, les qualités soulignées au cours de l'exposé !

À la suite de ce temps réflexif et dense, chacun part revêtir une tenue de sport ; en effet c'est le départ, en marcheurs, **vers l'église de Cambon**. Le chemin, plus long que prévu, a vu arriver des hospitaliers affamés. Heureusement, un copieux pique-nique a remis chacun sur ses forces. ! Aussi, guidés par Brigitte Julien, bien connue des ursulines, nous admirons la voûte de l'église romane, les piliers, les fresques tout en déambulant dans ce petit joyau. Le temps a passé trop vite : il nous faut reprendre la route du retour.



La fin d'après-midi à Malet a permis des rencontres informelles et en soirée, le groupe fut invité, dans la salle « voûtée », à retrouver Cédric Comello avec Soeur Marie-Pierre



Chassaigne, Sœur Marie-Bénédictte Moyrand et Sœur Françoise Bonnaterre (sur la photo à gauche) pour **partager** ce qu'elles veulent de leur parcours, en toute confiance. Moment d'écoute, d'interpellations aussi.

Au terme de cette journée bien remplie, il est temps d'aller se reposer car, le lendemain, certains auront de la route à faire. Dimanche matin, la prière des Laudes réunit ceux qui le désirent et nous nous regroupons devant l'église, dans la cour intérieure, pour **une visite**, guidés par Cédric Comello. Il est temps, ensuite, de nous diriger soit vers Saint Côme au Marché régional soit vers Espalion pour participer à la Célébration dominicale. Au retour, les renommés « farçons » de Muriel nous régalaient !

Nous avons achevé ce weekend convivial en allant prendre le café avec les Sœurs de la fraternité de l'Accueil, pour la joie de tous. Puis, ce furent les « au revoir » et à bientôt... !

\*« L'hospitalité » dont nous parlons est caractérisée par l'accueil, l'écoute, le fait de recevoir dans un esprit bienveillant et ouvert, sur le chemin de Saint Jacques de Compostelle.

## France/Belgique/Espagne

### BEAUGENCY - URSULAB

*Les 22 et 23 juin 2024, une rencontre organisée par l'Equipe Souffle a rassemblé à Beaugency des membres du réseau méricien : sœurs Ursulines, salariés, bénévoles, anciens, amis. Cet article a été écrit par Sr Claire Marie Vincent – Toulouse.*

« L'Equipe Souffle » instituée il y a quelques années dans la Province France-Belgique-Espagne, et envoyée en mission par l'Equipe de Gouvernance Provinciale a pour objectif de :

- Tisser des liens avec l'ensemble des membres du réseau,
- Favoriser des groupes de fraternité méricienne,
- Inviter à construire ensemble, à mutualiser pour mettre en projet,
- Faire émerger tout ce qui se vit du souffle méricien dans les divers lieux, quelles que soient les organisations,
- Stimuler la mise en œuvre du charisme dans le réseau méricien,
- Être force de proposition.



En juin dernier a eu lieu à Beaugency la 1<sup>ère</sup> rencontre, la 1<sup>ère</sup> université d'été du réseau méricien qui a rassemblé 88 participants des différents coins de France et de Belgique : Ursulines, collaborateurs dans la mission, salariés, bénévoles, amis de Ste Angèle. Cette belle participation est un premier signe d'espérance !



Cette rencontre s'inscrit dans la volonté d'imaginer ensemble, sœurs et laïcs, ce que pourrait être la « famille méricienne » en 2035 (année des 500 ans de la fondation des Ursulines par Angèle Merici) ! Cette 1<sup>ère</sup> rencontre visait à prendre conscience ensemble de la place de chacun comme héritier et responsable de la vie actuelle et future du charisme, à passer de la spiritualité des Ursulines à la spiritualité méricienne.

Elle avait aussi pour but de déterminer des moyens pour tisser des liens entre les acteurs mériciens, de traduire et communiquer le charisme méricien dans différentes versions afin de le rendre accessible à tous, et de déterminer des espaces/temps pour dialoguer, intérioriser et actualiser ce charisme.

La rencontre s'est ouverte par un mot de bienvenue de M. Philippe Mayté, membre de l'équipe Souffle. Puis, le Provincial des Salésiens, le P. Federspiel, très heureux d'être parmi nous, a fait une intervention à la fois très simple et très éclairante sur cette question du charisme.

Des étudiantes, anciennes et actuelles, de nos foyers d'étudiante de Serviam (Paris) et de Merici (Angers) se sont réjouies d'être parmi nous et de participer activement et joyeusement aux échanges.

Nous avons travaillé en plusieurs ateliers sur les 3 thèmes suivants : Tisser des liens, Se co-former et Fraternités.

Réflexions par groupes, temps de synthèse, partages dans un climat de convivialité et célébrations ont largement contribué à nouer le groupe et à le dynamiser pour demain.



Tout s'est terminé par un chaleureux merci de sr M. Thérèse à l'Equipe souffle qui a initié cette belle rencontre porteuse d'espérance.

Nous avons passé ensemble 2 jours intenses, remplis de créativité et de dynamisme.





Et maintenant « Faites ce qui est à faire » nous dit Ste Angèle, et « menez une vie nouvelle ».

Merci à la Maison de la Parole de Beaugency qui n'a rien ménagé pour accueillir le groupe dans les meilleures conditions et ouvrir ainsi portes et fenêtres pour un avenir à inventer.

## Thaïlande

### CENTENAIRE DANS LA PROVINCE DE THAÏLANDE

Article écrit par Mme Emanuela Lauro, Ph.D, Archiviste Générale, et que vous pouvez retrouver sur le site Internet dans la section des archives. « Un joyeux centenaire dans la Province de Thaïlande (1924-2024) ! »

Les Ursulines de l'Union Romaine sont présentes à **Bangkok** depuis le **24 novembre 1924 (fig. 1)**, mais ce n'est que le 24 janvier **1925** qu'elles se voient confier la gestion d'une école appelée **Le Calvaire (fig. 2)**, située dans la **paroisse du Rosaire**, dans la partie chinoise de la ville; l'école avait été ouverte pour les enfants pauvres, chinois et siamois. Là, pendant trois ans, les premières mères, **Thérèse de l'Enfant Jésus Mertens**, alors prieure, **Marie-Raphaël Vurnik**, plus tard prieure de Mater Dei,<sup>1</sup> et **Marie Agnès de l'Eucharistie Delattre**, enseignent et s'occupent de la paroisse ; elles gèrent aussi un petit orphelinat (fig. 3).



1. AGUUR, Rn. THA.03/2.3, *Quatre premiers missionnaires en Thaïlande : Flanquant la supérieure de la communauté de Saint-Omer, Srs. M. Agnès Delatre (française) et M. Thérèse de l'Enfant Jésus (belge) ; debout, Srs. M. Xavier Pirc et Raphaël Vurnik (tous deux Jugoslaves). Photo prise avant leur départ pour la Thaïlande, le 25 novembre 1924.*

<sup>1</sup> Prieure depuis le 6 avril 1932, nommée par le Conseil provincial du Nord de la France, cf. AGUUR, Fa, *Thaïlande*, 15, *Bangkok Mater Dei School*, acte no. 5/32, 1932 Mars 6, ff. n.n.





2. AGUUR, Rn.THA.03/1.1,  
École du Rosaire ou École du Calvaire, [1954]



3. AGUUR, Rn.THA.03/2.10,  
Orphelinat de la paroisse du Calvaire, 1925

À la demande de l'évêque **René Perros**, les Ursulines ouvrent une autre école à Bangkok en **1928** pour les Siamois des classes supérieures : « **Mater Dei Institute** » (fig. 4-5).



4. AGUUR, Rn.THA.04/1.1, Mater Dei, Bangkok, 1928



5. AGUUR, Collection Souvenirs des missions,  
Mater Dei chapelle, Bangkok, [1928-30]

Un grand terrain avait été acheté dans un quartier isolé de la ville ; les sœurs avaient choisi la date du 2 février, fête de la lumière, pour ouvrir cette nouvelle école catholique dans un quartier où le catholicisme n'était pas encore arrivé. Le matin du 2 février, dix Ursulines, conduites par la Révérende **Mère Marie-Bernard Mancel**, se réunissent dans la pièce qui sera désormais la chapelle, allument la lampe du sanctuaire et célèbrent la première messe. Les écoles des Ursulines offraient des classes dotées d'un équipement moderne et le laboratoire aidait à l'enseignement de l'histoire, de la géographie et des sciences. L'étude des langues est considérée comme très importante. Quant au **Calvaire**, dix religieuses y restèrent pour continuer l'œuvre, quelque peu modifiée : il y avait **Mère Marie Gabriel van Nieuwkuyk** et **Mère Marie Agnès de l'Eucharistie Delattre**. Peu à peu, l'école s'adapte aux nouveaux **programmes officiels des écoles de filles**.

À **Chiang-Mai**, une ville située à environ 470 miles de Bangkok et destinée à devenir le centre de la nouvelle mission catholique dans le Nord, les Ursulines ont fondé une école, **Regina Coeli**, en 1932<sup>2</sup> (fig. 6-8). Les sœurs ont estimé qu'il était important que toutes les formes

<sup>2</sup> Fondée le 7 avril 1932 ; cf. AGUUR, Fa, *Thaïlande*, 17, *Chiang-Mai Regina Coeli School, Membres et charges*, ff. n.n. La fondation a été autorisée en mars 1931 (cf. AGUUR, Fa, *Thaïlande*, 17, *Chiang-Mai Regina Coeli School, Affaires*, acte no. 80/31, ff. n.n.) et approuvée avec le n° de Protocole 767/32 par la Congrégation de Propaganda Fide, février 1932 (cf. *ibid*, *Autorisation*, ff. n.n.).

d'activités éducatives appartenant à l'apostolat missionnaire soient inaugurées dans cette zone de la mission. C'est pourquoi, en plus des écoles pour les classes supérieures et moyennes, elles ont organisé des cours gratuits dans les écoles pour les enfants des classes pauvres.



6. AGUUR, Rn. *THA.06/2.04*, *Fondatrices de la deuxième école et communauté des Ursulines, Regina Coeli, à Chiangmai, 7 avril 1932*



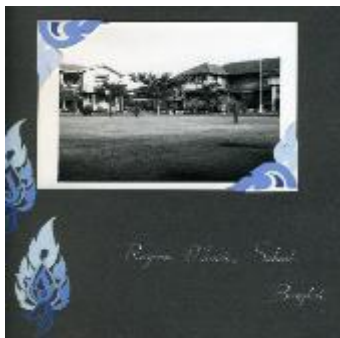
7. AGUUR, Rn. *THA.06/1.1*, *Regina Coeli, Chiangmai, Vue d'une partie du bâtiment, 1950*



8. AGUUR, *Collection Souvenirs des missions, Chiang Mai classe, [1935-36]*

En 1955, une demande d'ouverture d'une troisième maison de mission à Bangkok a été formulée. La réponse à la demande est positive et l'autorisation est accordée le **9 mai 1955**.<sup>3</sup> L'école créée à partir de cette mission s'appelle **Vasudevi** ou **Regina Mundi** (fig. 9-10). A l'origine, l'école ne pouvait accueillir que 17 pensionnaires, mais la forte demande a permis de rénover et d'agrandir le bâtiment en 1958. Depuis, l'Institut a accueilli un grand nombre d'étudiants et reste aujourd'hui une référence en matière d'éducation dans la capitale.

En 1978, une nouvelle fondation a vu le jour à **Chiang-Mai: Centre d'étudiants Seven Fountains**,<sup>4</sup> aujourd'hui un centre de retraite spirituelle dirigé par les Jésuites.



9. AGUUR, Rn. *THA.03/3.11*, *Regina Mundi, Bangkok, [1960]*



10. AGUUR, *Collection Souvenirs des missions, Regina Mundi, Bangkok 1957*

Les sœurs poursuivent encore aujourd'hui leur apostolat à travers les Instituts :

- **École Mater Dei**
- **Collège Regina Coeli**
- **École Vasu Devi (Regina Mundi)**
- **École Piyamart**
- **Ban Petchsamran (maison de retraite)**

La mission des Ursulines accorde une attention particulière à la **formation** et à l'**éducation** et le fait sous diverses formes, en encourageant en particulier :

- **le travail didactique**
- **l'éducation formelle**

<sup>3</sup> Cf. AGUUR, Fa, *Thaïlande*, 16, *Vasudevi School*, supplication no. 95/55, ff. n.n.

<sup>4</sup> Fondée le 29 mars 1978 : cf. AGUUR, Fa, *Thaïlande*, 18, *Chiang-Mai Seven Fountains*, acte no. 142/78, ff. n.n.

- **La promotion de la justice et de la paix** et le développement des potentialités humaines pour sensibiliser au respect de toute la création
- les différentes formes d'**éducation de base**
- **l'activité pastorale**

Merci de poursuivre votre travail sur les traces de Sainte Angèle ! Joyeux Centenaire Province de Thaïlande !

## Italie

### 75<sup>EME</sup> ANNIVERSAIRE DE PROFESSION RELIGIEUSE DE SR. MARIA PILLA, COMMUNAUTÉ D'ITALIE

*Une action de grâces célébrée en communauté à Capriolo, Italie.*

**L**e mercredi 30 octobre 2024 fut une merveilleuse journée à Capriolo : nous avons célébré les 75 ans de profession religieuse de notre chère Sœur Maria Pilla, avec la présence de notre Prieure, Sr Angela Poggi, de quelques sœurs venues de Milan et de Desenzano del Garda.

**T**out a été préparé avec simplicité et finesse : les anthuriums blancs ont rendu l'autel festif et joyeux. À 10 h, la célébration eucharistique a commencé par le chant : « Grandes sont les œuvres que le Seigneur a faites pour nous », qui nous a plongées dans une atmosphère de joie et de gratitude.

**L**e père Rodolfo, religieux carme, a célébré l'eucharistie. Dans une homélie simple, directe et fraternelle, le Père Rodolfo a invité Sr Maria Pilla et nous toutes à faire mémoire des nombreuses grâces reçues par Sr Maria, et donc aussi par notre famille religieuse, au cours de ces 75 années de service du Seigneur. Ce Seigneur qui lui a fait sentir dès son plus jeune âge que c'était Lui qui méritait toute son attention et son affection sans limite tout au long de sa vie, par la prière et la charité.

**E**ntrez dans une famille religieuse est toujours une grâce et un risque : il faut accepter des personnes très différentes, se donner sans limites, accepter, obéir, être attentive aux besoins des autres et surtout se dépenser pour son prochain avec le sourire, avec patience, discrètement et avec disponibilité.

**S**r Maria était très émue et rayonnante. Peu de mots prononcés pendant le déjeuner et le temps festifs de l'après-midi : elle a seulement pas cessé de rendre grâce et, de temps en temps, elle a entonné d'une voix confiante et pleine de joie : « Qu'il est bon, Seigneur, d'être ensemble, et de s'aimer comme Tu aimes : voilà Dieu, Alleluia ! ».





## Région Insieme, communauté d'Angleterre

### CELEBRATION DE LA FETE DE SAINTE-URSULE

*Merci à nos sœurs d'Angleterre de partager avec nous ce moment historique.*

**L**e 21 octobre 2024, nous nous sommes réunies en tant que province pour célébrer la fête de Sainte Ursule, notre patronne.

**C**e jour a également marqué le début d'un nouveau chapitre passionnant pour les Ursulines de l'Union Romaine en Angleterre. Nous avons rejoint la Région Insieme avec les Ursulines de la République Tchèque. Avec la triste réalité d'un nombre décroissant et d'une communauté vieillissante, la Province d'Angleterre, après 101 ans, a pris fin. Comme nous l'a dit Ste Angèle, « si, selon les temps et les circonstances, le besoin se fait sentir d'établir de nouvelles règles ou de faire quelque chose différemment, faites-le prudemment et avec de bons conseils ». C'est avec l'esprit et le charisme de Ste Angèle que nous embrassons notre avenir et que nous nous réjouissons de faire partie de cette nouvelle région.

**L**a journée a commencé par la messe en salle de communauté, à Forest Gate. Le père Yusef, franciscain de la paroisse St François d'Assise de Stratford, a présidé la célébration pour nous et nous avons été rejointes par deux musiciens talentueux, Lydia Elderfield et Pietro Lacopini (photo ci-dessous), qui ont grandement enrichi nos chants. Les lectures et les hymnes ont reflété notre confiance en Dieu pour ce que l'avenir nous réserve, ainsi que notre gratitude pour tout ce qui a été. La messe a été retransmise en direct afin que nos sœurs qui ne pouvaient pas être présentes puissent y participer.



*Sr Vianney Connolly*

**A**près la messe, nous avons partagé un repas festif, préparé par le personnel si formidable qui avance avec nous sur ce chemin.

Malgré notre changement de statut, nous continuons de vivre en harmonie, toujours unies.



*de gauche à droite : Sr Colette Traveller, Sr Katharine Glencross, et Sr Alice Montgomery*



*de gauche à droite : Sr Jenefer Glencross, Sr Dorothy Perrot et Sr Una McCreesh*





*de gauche à droite : Sr Vianney  
Connolly, Sr Jayne Horswill*



*de gauche à droite : Sr Beatrice  
Garnett, Sr Colette Traveller et Sr  
Theresa Canty*

## **PROCHAIN BULLETIN INTER-URSULINES**

**C**omme d'habitude, le prochain numéro du bulletin inter-ursulines recevra volontiers toutes vos expériences à partager. Merci d'envoyer vos articles, même courts, avec ou sans photos **avant le 4 avril 2025**. Avec tous nos remerciements!